



## SPECIALITEITEN VAN HET HUIS

- S 1. **Sieuw Ab** (geroosterd peking eend) .....€ 17,00  
 S 2. **Po Lo Ab** .....€ 17,00  
 (geroosterd peking eend met ananas in zoetzure saus)  
 S 3. **Tong Koe Ab** .....€ 17,50  
 (geroosterd peking eend met Chin. champignons)  
 S 4. **Phaai Kwak** .....€ 14,00  
 (geroosterd spare ribs op Cantonese wijze bereidt)  
 S 5. **Kong Po Kai / Yuk** .....€ 15,00  
 (kipfilet of varkensvlees in pikante saus)  
 S 6. **Kong Po Ngau** (runderhaas in pikante saus) .....€ 16,50  
 S 7. **Kong Po Ha** (garnalen in pikante saus) .....€ 18,00  
 S 8. **Chiu Yim Ha** (gefrituurde garnalen met verse kruiden) .....€ 19,50  
 S 9. **King Do Kai / Yuk** .....€ 14,50  
 (kipfilet of varkensvlees met vruchten in zoetzure saus)  
 S 10. **Sam Chau Kai** .....€ 14,50  
 (kippenblokjes met vruchten in zoetzure saus)  
 S 11. **Peking Kai / Yuk** .....€ 14,50  
 (kipfilet of varkensvlees in zoetzure saus)  
 S 12. **Peking Ngau Yuk** (runderhaas in zoetzure saus) .....€ 16,50  
 S 13. **Visfilet in zoetzure saus** (of in zwarte bonensaus) .....€ 17,50  
 S 14. **Tau Si Kai / Yuk** .....€ 14,50  
 (kipfilet of varkensvlees in zwarte bonensaus)  
 S 15. **Tau Si Ngau** (runderhaas in zwarte bonensaus) .....€ 16,70  
 S 16. **Tau Si Ha** (garnalen in zwarte bonensaus) .....€ 18,00  
 S 17. **Yuk Lap** (gegrild varkensvlees met ui) .....€ 15,50  
 S 18. **Hak Chiu Ngau Lap** (stukjes ossenhaas met zwarte peper) € 18,00  
 S 19. **Chi Ma Kai** .....€ 15,00  
 (gefrituurde kipfilet met sesamzaadjes in ketjapsaus)  
 S 20. **Bali Kai** (kipfilet met rode pepersaus) .....€ 14,50  
 S 21. **Varkensvlees of Kipfilet in Thaise groene kerrysaus** ) € 14,50  
 S 22. **Runderhaas in Thaise groene kerrysaus** ) .....€ 16,50  
 S 23. **Chiu Yim Kai** (gefrituurde kipfilet met verse kruiden) .....€ 14,50  
 S 24. **Hak Chiu Kai** (kipfilet met zwarte pepersaus) .....€ 14,50  
 S 25. **Tja Heung Kai** .....€ 14,50  
 (krokant gebakken kipfilet met zoetzure saus)  
 S 26. **Gebakken Tongfilet** (met champignons en ui) .....€ 17,50

) = pikant

## SOEPEN

1. Kippensoep .....€ 4,50  
 2. Tomatensoep .....€ 4,50  
 3. Haaienvinnensoep .....€ 4,50  
 4. Champignonsoep .....€ 4,80  
 5. Suun Lat Tong (zuur pikante pekinese soep) .....€ 6,40  
 6. Wan Tan soep (heldere soep met vleesflenjes) .....€ 6,40  
 7. Maissoep met krab .....€ 6,40  
 8. Soep a la **"De Gouden Muur"** .....€ 6,40  
 (met krabvlees, garnalen en Chinese champignons)



## VOOR- EN BIJGERECHTEN

9. Mini Loempia (10 stuks) .....€ 5,30  
 10. Loempia speciaal .....€ 4,90  
 11a. Loempia met kip .....€ 5,15  
 11. Loempia met Babi Pangang .....€ 7,90  
 12. Chun Kuun (Cantonese lenterollen 4 stuks) .....€ 6,50  
 13. Loempia **"De Gouden Muur"** .....€ 7,90  
 (met 2 soorten Indisch runderhaas)  
 14. Saté Babi (varkensvlees saté, 4 stokjes) .....€ 7,40  
 15. Saté Ajam (kip saté, 4 stokjes) .....€ 7,40  
 16. Kroepoek (groot, 2 stuks) .....€ 3,95  
 17. Cassava (pikante kroepoek) .....€ 3,95  
 18. Pangsit Goreng (8 stuks) .....€ 6,25  
 19. Pisang Goreng (gebakken banaan, 8 stuks) .....€ 5,50  
 20. Patat .....€ 3,50  
 21. Frikandel .....€ 3,00  
 22. Krokot .....€ 3,00  
 23. Atjar .....€ 4,00  
 24. Witte rijst .....€ 4,00

## SAUZEN

25. Zoetzure saus .....€ 4,00  
 26. Satésaus .....€ 4,00  
 27. Pikante saus .....€ 4,00  
 28. Kerrysaus .....€ 4,00  
 28a. Tomatensaus .....€ 4,00

## NASI OF BAMI GERECHTEN

29. Nasi of Bami Goreng (met ei, ham en varkensvlees) .....€ 7,45  
 30. Nasi of Bami Goreng speciaal (kip en saté) .....€ 10,75  
 30a. Nasi of Bami Goreng met kipfilet en groenten .....€ 10,75  
 31. Nasi of Bami Goreng met 3 stokjes saté .....€ 10,75  
 31a. Nasi of Bami Goreng met runderhaas en groenten .....€ 12,75  
 32. Nasi of Bami Goreng extra speciaal .....€ 12,75  
 (met babi pangang, foe yong hai en saté)  
 33. Nasi of Bami Goreng **"De Gouden Muur"** .....€ 17,00  
 (met tjap tjoy, saté, babi pangang, koe loo yuk, garnalen en ¼ kip)  
 34. Yeung Chow Faan .....€ 13,00  
 (gebakken rijst met cha sieuw, garnalen en doperwtten)

## MIHOEN OF CHINESE BAMI GERECHTEN

35. Mihoen Goreng of Chin. Bami met varkensvlees en groenten € 10,75  
 36. Mihoen Goreng of Chinese Bami speciaal .....€ 13,50  
 (met varkensvlees, kipfilet, babi pangang en saté)  
 37. Mihoen Goreng of Chin. Bami met kip en groenten .....€ 11,50  
 38. Mihoen Singapore (met kerry, gamalen, cha sieuw en groenten) € 14,00  
 39. Mihoen Goreng of Chin. Bami met garnalen en groenten ..€ 16,00  
 40. Mihoen Goreng of Chin. Bami met ossenhaas en groenten € 14,00  
 41. Mihoen Goreng of Chin. Bami **"De Gouden Muur"** .....€ 18,50  
 (met tjap tjoy, saté, babi pangang, koe loo yuk, garnalen en ¼ kip)



## GROENTEN GERECHTEN

42. Tjap Tjoy (groenten met varkensvlees) .....€ 10,75  
 43. Tjap Tjoy speciaal .....€ 13,50  
 (groenten met varkensvlees, kipfilet, babi pangang en saté)  
 44. Tjap Tjoy met kip en groenten .....€ 11,00  
 45. Tjap Tjoy met garnalen en groenten .....€ 16,25  
 46. Tjap Tjoy met ossenhaas en groenten .....€ 12,75

## EIER GERECHTEN

47. Foe Yong Hai (omelet met varkensvlees en groenten) .....€ 10,75  
 48. Foe Yong Hai speciaal .....€ 13,50  
 (omelet met varkensvlees, kipfilet, babi pangang en saté)  
 49. Foe Yong Hai en kip en groenten .....€ 11,00  
 50. Foe Yong Hai garnalen en groenten .....€ 16,25

## VARKENSVLEES GERECHTEN

51. Cha Sieuw (geroosterd varkensvlees) .....€ 15,00  
 52. Babi Pangang spek (geroosterd speenvarken) .....€ 15,00  
 53. Babi Pangang (gebakken varkensvlees) .....€ 14,00  
 54. Babi Pangang met ananas .....€ 14,00  
 55. Babi Pangang met kerrysaus .....€ 14,00  
 56. Babi ketjap (varkensvlees in ketjapsaus) .....€ 14,00  
 57. Babi Roedjak (babi pangang in pikante saus) .....€ 14,00  
 58. Koe Loo Yuk (gefrituurde vleesstukjes in zoetzure saus) .....€ 14,00  
 59. Babi Pangang **"De Gouden Muur"** .....€ 18,00  
 (babi pangang, cha sieuw, saté en babi pangang spek)

## RUNDERHAAS GERECHTEN

60. Runderhaas met champignons .....€ 15,50  
 61. Runderhaas met kerrysaus .....€ 15,50  
 62. Runderhaas met tomatensaus .....€ 15,50  
 63. Runderhaas met Chinese champignons .....€ 16,50

## KIP GERECHTEN

64. Kipfilet met champignons .....€ 13,00  
 65. Kipfilet met kerrysaus .....€ 13,00  
 66. Kipfilet met tomatensaus .....€ 13,00  
 67. Kipfilet met ananas .....€ 13,00  
 67a. Kipfilet met pittige saus .....€ 13,00  
 67b. Kipfilet met ketjapsaus .....€ 13,00  
 68. Kipfilet met Chinese champignons .....€ 14,00  
 69. Ajam Pangang .....€ 13,75  
 70. Ajam ketjap .....€ 13,75  
 71. Ajam Roedjak .....€ 13,75  
 72. 2 stuks ¼ kip met champignons .....€ 11,50  
 73. 2 stuks ¼ kip in kerrysaus .....€ 11,50  
 74. Koe Loo Kai (gefrituurde kipstukjes in zoetzure saus) .....€ 14,00





### GARNALEN GERECHTEN

- 75. Garnalen met champignons .....€ 16,55
- 76. Garnalen met kerrysaus .....€ 16,55
- 77. Garnalen met tomatensaus .....€ 16,55
- 78. Gebakken Chinese garnalen met zoetzure saus .....€ 16,55

### VEGETARISCHE GERECHTEN

- 79. Chai Kuun (vegetarische loempia) .....€ 4,90
- 80. Nasi .....€ 7,45
- 81. Bami .....€ 7,45
- 82. Tjap Tjoy (diverse gewokte groenten) .....€ 9,95
- 83. Foe Yong Hai (groenten omelet).....€ 9,95
- 84. Lo Hon Chai (authentieke Boeddhistisch groentengerecht) € 12,50

### INDISCHE GERECHTEN

- 85. Nasi Rames .....€ 13,25  
(met 2 soorten Indisch runderhaas, ei, sajoer en saté)
- 86. Nasi Rames speciaal.....€ 14,75  
(met 2 soorten Indisch runderhaas, ei, sajoer, saté en kip)
- 87. Nasi Rames speciaal "**De Gouden Muur**" .....€ 17,25  
(met babi pangang, 2 soorten Indisch runderhaas, ei, sajoer, kip en saté)
- 88. Bami Rames .....€ 13,25  
(met 2 soorten Indisch runderhaas, ei, sajoer en saté)
- 89. Bami Rames speciaal .....€ 14,75  
(met 2 soorten Indisch runderhaas, ei, sajoer, saté en kip)
- 90. Bami Rames speciaal "**De Gouden Muur**" .....€ 17,25  
(met babi pangang, 2 soorten Indisch runderhaas, ei, sajoer, kip en saté)
- 91. Mihoen Rames .....€ 15,75
- 92. Gado Gado .....€ 9,50
- 93. Daging Smoor (Indisch runderhaas in kerrysaus).....€ 14,00
- 94. Daging Roedjak (Indisch runderhaas in rode pittige saus) ..€ 14,00

### COMBINATIE GERECHTEN

- 95. Foe Yong Hai met Tjap Tjoy .....€ 12,50
- 96. Foe Yong Hai met Tjap Tjoy en saté .....€ 13,50
- 97. Foe Yong Hai met Tjap Tjoy en Koe Loo Yuk .....€ 13,50
- 98. Foe Yong Hai met Tjap Tjoy en garnalen .....€ 14,00
- 99. Foe Yong Hai met Babi Pangang en saté .....€ 14,25
- 100. Foe Yong Hai met Babi Pangang en Koe Loo Yuk ....€ 14,25
- 101. Foe Yong Hai met Babi Pangang en kip .....€ 14,25
- 102. Foe Yong Hai met Babi Pangang en garnalen.....€ 14,50
- 103. Foe Yong Hai met Babi Pangang en Tjap Tjoy .....€ 14,25
- 104. Tjap Tjoy met Babi Pangang en saté .....€ 14,25
- 105. Tjap Tjoy met Babi Pangang en Koe Loo Yuk .....€ 14,25
- 106. Tjap Tjoy met Babi Pangang en kip .....€ 14,50
- 107. Tjap Tjoy met Babi Pangang en garnalen.....€ 14,50
- 108. Babi Pangang met kip en saté .....€ 14,25
- 109. Babi Pangang met Koe Loo Yuk en saté .....€ 14,25
- 110. Babi Pangang met Koe Loo Yuk en garnalen.....€ 14,50
- 111. Foe Yong Hai met Ajam Pangang en saté.....€ 14,25

- 112. Foe Yong Hai met Ajam Pangang en Koe Loo Yuk.....€ 14,25
- 113. Foe Yong Hai met Ajam Pangang en garnalen .....€ 14,50
- 114. Foe Yong Hai met Ajam Pangang en Tjap Tjoy.....€ 14,25
- 115. Tjap Tjoy met Ajam Pangang en saté .....€ 14,25
- 116. Tjap Tjoy met Ajam Pangang en Koe Loo Yuk .....€ 14,25
- 117. Tjap Tjoy met Ajam Pangang en garnalen.....€ 14,50

### HOLLANDSE GERECHTEN

- 118. Biefstuk met patat en appelmoes .....€ 17,00
- 119. Karbonade met patat en appelmoes .....€ 14,00
- 120. 2 stuks ¼ kip met patat en appelmoes .....€ 12,50

### CHINESE RIJSTTAFELS

- 121. Chinese Rijsttafel voor 2 personen .....€ 31,00  
Kroepoek ★ Tjap Tjoy ★ Foe Yong Hai  
Babi Pangang ★ Koe Loo Yuk ★ 2 stokjes Saté
- 122. Chinese Rijsttafel voor 4 personen.....€ 66,00  
Kippensoep of tomatensoep ★ Kroepoek ★ Saté  
Tjap Tjoy ★ Foe Yong Hai ★ Babi Pangang  
Chi Ma Kai ★ Koe Loo Yuk  
Gebakken garnalen ★ Lychees

### RIJSTTAFEL "DE GOUDEN MUUR"

- 123. "**De Gouden Muur**" Rijsttafel voor 6 personen .....€ 105,00  
Kippensoep of tomatensoep ★ Kroepoek  
Tjap Tjoy ★ Foe Yong Hai ★ Babi Pangang  
Gebakken garnalen ★ Koe Loo Yuk  
Kong Po Kai Ting ★ Peking Eend  
Saté ★ Ananas ★ Lychees

### INDISCHE RIJSTTAFEL

- 124. Indische Rijsttafel voor 2 personen .....€ 31,00  
Sajor ★ Atjar ★ Gado Gado ★ 2 stokjes Saté  
Ajam Ketjap ★ Daging Smoor ★ Daging Roedjak ★ Babi Pangang  
Gebakken ananas ★ Pisang Goreng ★ Kroepoek

### KANTONESE RIJSTTAFEL

- 125. Kantonese Rijsttafel voor 2 personen.....€ 39,00  
Wan Tan soep ★ Kleine Loempia's  
Kai Ting ★ Fung Mei Ha  
Runderhaas in zwarte bonensaus ★ Cha Sieuw

**Alle gerechten zijn inclusief witte rijst  
Nasi of Bami € 1,00 extra, Mihoen € 3,00 extra**



## AFHAALPRIJSLIJST

**WELKOM BIJ  
CHINEES-INDISCH RESTAURANT**

# 金城酒樓 DE GOUDEN MUUR



**In onze keuken verzorgen wij smakelijke  
gerechten van uitstekende kwaliteit die ook  
telefonisch besteld kunnen worden.**

**Muraltplein 37, 7271 AT Borculo**

(in centrum naast vvv kantoor)

**Tel.: 0545 - 271 799**

**www.goudenmuurborculo.nl**

### Openingstijden:

's maandags gesloten  
dinsdag t/m donderdag van 16.00 - 20.00 uur  
vrijdag t/m zondag en feestdagen van 14.00 - 20.30 uur

**Heeft u thuis iets te vieren of op uw bedrijf dan  
kunt u gebruik maken van onze catering service.**

**Vanaf 10 personen verzorgen wij  
Chinese-Buffer bij u aan thuis**

Alle prijzen zijn inclusief B.T.W.